



QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)

**MAGISTRAT DR.
SILVIO MELI**

Seduta tal-25 ta' Frar, 2003

Avviz Numru. 91/2002/1

MCE Limited

vs

**Mario Pickard bhala direttur ghan-nom u in
rappresentanza tas-socjeta' kummercjali Ideal
Dwellings (Turnkey) Limited u f'ismhu propjru bhala
garanti ta' l-istess socjeta' kummercjali Ideal
Dwellings (Turnkey) Limited**

Il-Qorti,

**Rat l-avviz fuq indikat datat I-4 ta' Frar tas-sena 2002
li permezz tieghu s-socjeta' attrici sejhet lill-konvenut
proprio et nomine sabiex jghid ghaliex m'ghandux
ikun ikkundannat:**

1. **Ihallsu flimkien in solidum bejniethom lis-socjeta' attrici s-somma ta' elf, tmien mijas u hamsa u erbghin Liri Maltin u tnejn u sebghin centezmu (Lm1845.72,0) Dok A, rappresentanti prezz ta' diversi oggetti ta' I-elettriku u ohrajn ancillari, mibjugha u kkonsenjati lilu fuq inkarigu tieghu stess kif jirrizulta mid-diversi invoices;**
2. **Bl-ispejjez kollha kontra I-konvenuti, u bl-imghax kummercjali mid-data tal-konsenza, u cioe' mid-data ta' kull invoice rispettiva sad-data tal-hlas effettiv kontra I-konvenuti, li huma minn issa ngunti ghas-subizzjoni;**

Rat in-nota datata I-15 ta' April tas-sena 2002 li permezz tagħha I-konvenut proprio et nomine eccepixxa s-segwenti:

1. Illi, in linea preliminari, Mario Pickard personalment ma huwiex il-legittimu kontradittur ghall-azzjoni attrici u għalhekk jitlob li jigi liberat mill-observanza ta' gudizzju, stante illi huwa qatt ma kellu ebda relazzjoni personali, anke bhala garanti, in konnessjoni man-negożju li sar bejn is-socjetajiet kontendenti;
2. Illi, mingħajr pregudizzju għall-eccezzjoni preliminari hawn fuq sollevata, I-azzjoni attrici hija preskritta ai termini tal-artikolu 2148 (b) tal-Kapitolo 16 tal-Ligijiet ta' Malta;

Semghet ix-xhieda prodotta;

Rat id-dokumenti esebiti;

Semghet it-trattazzjoni orali tar-rapprezenanti legali tal-partijiet;

Ikkunsidrat:

Illi I-fatti li taw lok ghal din il-procedura jistghu jigu sintetikament kompilati bil-mod seguenti:

1. Illi s-socjeta' attrici, tramite direttur tagħha, issostni li l-konvenut proprio et nomine għandu jirrifondi l-ammont indikat fl-avviz odjern is-socjeta' attrici;
2. Illi dan l-ammont hu riklamat mis-socjeta' attrici għal xogħol ta' elettriku mixtri mingħandha u li tieghu baqghet ma thallsitx;
3. Illi skond l-i-statement of account ipprezentat mid-direttur tas-socjeta' attrici fuq indikat, (ara fol 17), il-merkanzija mixtrija tidher dettaljatament indikata u tinkludi l-imghaxijiet dovuti sad-data hemm indikata, ciee' il-21 ta' Mejju, 2002;
4. Illi s-socjeta' attrici pprocediet bil-kawza odjerna stante li ssostni li l-konvenut proprio et nomine iffirma anke garanazija biex jagħmel tajjeb ghall-ammont indikat fl-istess u li anke għamel hekk f'ismu personalment (ara fol 18);
5. Illi fl-ahħarnett, id-direttur tas-socjeta' attrici fuq indikat informa lill-qorti wkoll li s-socjeta' Ideal Dwellings Limited kienet tixtri b'mod regolari mingħand is-socjeta' attrici izda li llum dan m'ghadux isir;
6. Illi jirrizulta wkoll mid-deposizzjoni ta' l-istess direttur tas-socjeta' attrici fuq indikat li kienu ghaddejjin trattattivi bejn is-socjeta' attrici u s-socjeta' Ideal Dwellings (Turney) Limited għal possibbili transazzjoni izda peress li dawn ma kkonkretizzawx ruhhom kellha tittieħed din il-procedura;

Ikkunsidrat:

Illi Mario Pickard citat in gudizzju kif fuq referit jirizulta li hu direttur fis-socjeta' Ideal Dwellings (Turnkey) Limited;

Illi l-istess konvenut isostni s-segwenti:

1. Illi n-negozju in dizamina dejjem kien esklussivament bejn is-socjeta' attrici u Ideal Dwellings (Turnkey) Limited;
2. Illi l-ftehim bejn is-socjetajiet involuti kien li s-socjeta' fornitrifici kienet tissuplixxi l-materjal mitlub lis-socjeta' kompratrici u kienet tikkoncedilha kreditu ghall-perjodu ta' erba' (4) xhur ghall-pagamenti minnha dovuti;
3. Illi l-akkordju dejjem kien bejn is-socjetajiet fuq riferiti;
4. Illi l-istess direttur konvenut fuq indikat isostni wkoll li z-zewg socjetajiet kienu ftehmu oralment li l-ammonti dovuti kellhom jigu saldati permess ta' sistema ta' tpacija ma kwalunkwe xogħol li s-socjeta' Ideal Dwellings (Turnkey) Limited setghet tagħmel;
5. Illi l-istess socjeta' msemmija fil-paragrafu precedenti kienet ukoll infurmat lis-socjeta' attrici biex din setghet issibha biex tikkonkludi dan il-ftehim izda l-imsemmi direttur konvenut isostni li din is-socjeta' qatt ma giet b'risposta;

Ikkunsidrat:

Illi s-socjeta attrici tagħti hafna importanza lid-dokument minnha ipprezentat u mmarkat Dok IP2 a fol 18;

Illi din il-fiducja għamja li s-socjeta' attrici pogġiet f'dan id-dokument ma tidħirx li hija għaqlija;

Illi dan qed jingħad għas-segwenti ragunijiet:

- a. Illi dan id-dokument huwa biss talba biex is-socjeta' Ideal Dwellings (Turnkey) Limited tinghata facilita' ta' kreditu sa l-ammont hemm indikat;
- b. Illi l-enfasi li l-istess socjeta' attrici tpoggi fuq il-kliem "...on my own behalf..." jidher li hu malindirizzat sante li ma jfissirx li l-konvenut qed jobbliga ruhu b'xi mod li jkun xi garanti ghas-socjeta' tieghu;

Ikkunsdirat:

Illi ghalhekk din il-qorti hi sodisfatta li n-negoju meritu ta' din il-procedura sehh biss bejn is-socjeta' attrici u s-socjeta' Ideal Dwellings (Turnkey) Limited;

Illi d-direttur konvenut ta' din is-socjeta' mhux xejn hlied direttur fl-istess u ghalhekk m'ghandux jigi akkollat b'responsabbiltajiet li din il-kariga ma tghaddix fuqhu;

Ghaldaqstant in vista tas-suespost din il-qorti filwaqt li qed takkolji l-ewwel eccezzjoni tal-konvenut proprio et nomine tirrespingi t-talbiet attrici, tastejni milli tiehu konjizzjoni tat-tieni eccezzjoni sollevata mill-istess konvenut proprio et nomine u konsegwentement minghajr pregudizzju ghall-kwalunkwe drittijiet tas-socjeta' attrici, tillibera lill-konvenut Mario Pickard proprio et nomine mill-osservanza tal-gudizzju, bl-ispejjez.

Kopja Informali ta' Sentenza

-----TMIEM-----